



**Bürgergemeinde  
Wenslingen**

**EINLADUNG  
zur  
BÜRGERGEMEINDEVERSAMMLUNG**

**Freitag, 01. Dezember 2023**

**20.15 Uhr im Gemeindesaal**

**Traktanden:**

1. Protokoll der Bürgergemeindeversammlung vom 23. Juni 2023
2. Budget 2024 Bürgerkasse
3. Umnutzung Arbeiterbaracke Zimberplatz  
Kreditantrag Fr. 127'000.-- gemäss Erläuterungen
4. Verschiedenes

Der Bürgerrat

## Traktandum 2 Budget 2024 Bürgerkasse

### Erläuterungen und Anträge des Bürgerrats

vom 16. Oktober 2023

#### Allgemeine Bemerkungen

Das Budget 2024 der Bürgergemeinde Wenslingen weist ein negatives Ergebnis von CHF 13'000 aus. Dies mit einem Aufwand von CHF 71'400 und einem Ertrag von CHF 58'400.

Die Arbeiterbaracke beim Zimberplatz wird umgenutzt. Diese Kosten werden mittels separater Sondervorlage der Bürgergemeindeversammlung vorgelegt. Da die Bürgergemeinde nicht verpflichtet ist, eine Investitionsrechnung zu führen, wird die Umnutzung Zimberplatz nach der Erstellung in der Bilanz im Verwaltungsvermögen, Hochbauten, ausgewiesen.

#### Allgemeine Verwaltung (Bürgerrechnung)

Bei der Feuerstelle Waldhütte wird die Tischgarnitur durch eine Neue ersetzt. Im Totenwagenraum werden Tablare/Regale eingebaut.

#### Volkswirtschaft (Forstrechnung)

Im Bereich Forst resultiert ein Nettoaufwand von CHF 14'000. Gegenüber dem Vorjahresbudget sind das CHF 9'500 Mehrausgaben. Das zur Hauptsache wegen den 5'218 Meter Waldwegen, die saniert werden sollen.

#### Finanzen, Finanzvermögen

Durch das Darlehen an die EWG werden mehr Kapitalzinsen vereinnahmt.

Der Bürgerrat beantragt das Budget 2024 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 13'000 zu genehmigen.

### Ergebnisse

Ortsbürgergemeinde Wenslingen  
Buchungsperiode 2023

	Voranschlag 2024		Voranschlag 2023		Rechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>Laufende Rechnung</b>	<b>71'400</b>	<b>71'400</b>	<b>79'100</b>	<b>79'100</b>	<b>115'313.45</b>	<b>115'313.45</b>
Total Aufwand und Ertrag	71'400	58'400	79'100	55'800	115'313.45	103'095.95
Aufwandüberschuss		13'000		23'300		12'217.50
<b>Finanzierung</b>	<b>13'000</b>	<b>13'000</b>	<b>23'300</b>	<b>23'300</b>	<b>12'217.50</b>	<b>12'217.50</b>
Ord. Abschreibungen VV		8'400				8'369.50
Aufwandüberschuss LR	13'000		23'300		12'217.50	
Finanzierungsfehlbetrag		4'600		23'300		3'848.00
<b>Kapitalveränderung</b>	<b>13'000</b>	<b>13'000</b>	<b>23'300</b>	<b>23'300</b>	<b>12'217.50</b>	<b>12'217.50</b>
Finanzierungsfehlbetrag	4'600		23'300		3'848.00	
Passivierungen	8'400				8'369.50	
Abnahme des Kapitals		13'000		23'300		12'217.50

# Laufende Rechnung

Ortsbürgergemeinde Wenslingen  
Buchungsperiode 2023

	Voranschlag 2024		Voranschlag 2023		Rechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b> Allgemeine Verwaltung	<b>37'700</b>	<b>19'100</b>	<b>45'200</b>	<b>18'900</b>	<b>36'323.63</b>	<b>25'178.15</b>
Nettoaufwand		18'600		26'300		11'145.48
<b>8</b> Volkswirtschaft	<b>32'300</b>	<b>18'300</b>	<b>32'400</b>	<b>27'900</b>	<b>21'817.60</b>	<b>17'546.80</b>
Nettoaufwand		14'000		4'500		4'270.80
<b>9</b> Finanzen , Finanzvermögen	<b>1'400</b>	<b>21'000</b>	<b>1'500</b>	<b>9'000</b>	<b>57'172.22</b>	<b>60'371.00</b>
Nettoertrag	19'600		7'500		3'198.78	
<b>Total</b>	<b>71'400</b>	<b>58'400</b>	<b>79'100</b>	<b>55'800</b>	<b>115'313.45</b>	<b>103'095.95</b>
Aufwandüberschuss		13'000		23'300		12'217.50
<b>Total</b>	<b>71'400</b>	<b>71'400</b>	<b>79'100</b>	<b>79'100</b>	<b>115'313.45</b>	<b>115'313.45</b>

Ortsbürgergemeinde Artengliederung	Voranschlag 2024		Voranschlag 2023		Rechnung 2022	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3 Aufwand</b>	<b>71'400</b>		<b>79'100</b>		<b>115'313.45</b>	
30 Personalaufwand	10'700		8'400		10'561.68	
31 Sachaufwand	43'000		55'600		26'612.77	
33 Abschreibungen	8'400				64'224.00	
35 Entschädigungen an Gemeinwesen	7'100		7'100		6'975.00	
36 Eigene Beiträge	2'200		8'000		6'940.00	
<b>4 Ertrag</b>		<b>58'400</b>		<b>55'800</b>		<b>103'095.95</b>
42 Vermögenserträge		33'600		21'600		73'050.50
43 Entgelte		23'600		33'000		28'845.15
44 Beiträge ohne Zweckbindung						6.90
46 Beiträge für eigene Rechnung		1'200		1'200		1'193.40

## Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission (RGPK) der Gemeinde Wenslingen

### **Voranschlag 2024 der Bürgergemeinde Wenslingen Bemerkungen und Antrag der Prüfungskommission**

#### **Bemerkungen**

Der Voranschlag weist einen Aufwandsüberschuss von CHF 13'000 aus. Dies sind rund CHF 10'000 weniger als im Vorjahr. Die Erträge belaufen sich auf CHF 71'400, CHF 15'600 mehr als im Vorjahr; die Aufwände bleiben stabil bei CHF 58'400 (Vorjahr CHF 55'800).

#### **Antrag**

Aufgrund unserer Prüfungen beantragen wir der Bürgergemeindeversammlung vom 01. Dezember 2023 den Voranschlag 2024 der Bürgergemeinde Wenslingen zu genehmigen.

Wenslingen, den 06. November 2023

  
Deborah Schaeffer

  
Susanne Thommen

  
Rainer Hasenböhler

### **Traktandum 3 Umnutzung Arbeiterbaracke Zimberplatz Kreditantrag Fr. 127'000.-- gemäss Erläuterungen**

#### **Ausgangslage**

Die bestehende Arbeiterbaracke diente früher der Holzer-Equipe als Unterstand und Lager. Seit der Gründung des Zweckverband Forstrevier Ergolzquelle ist die Holzer-Equipe aufgelöst. Aus diesem Grund wurde die Baracke nicht mehr genutzt. Nach gründlichem Augenschein wurde festgestellt, dass die Baracke sehr marode ist und nicht mehr Instand gestellt werden kann. Die jetzige Bauweise dient nicht mehr unseren Ansprüchen. Deshalb haben wir nach einer zweckdienlichen Lösung gesucht. Die beste Lösung sehen wir in einem Unterstand zur Holzlagerung.

Folgende Punkte waren dafür ausschlaggebend:

- Bis anhin musste das übrig gebliebene Holz der Gant unterlegt und mit Plastik abgedeckt werden
- Gelagertes Brennholz für die Waldhütte (Eigenbedarf) musste von Privaten zugekauft werden
- Die Bürgergemeinde konnte bis anhin kein trockenes Holz anbieten, da kein Lagerplatz zur Verfügung stand

Aus oben erwähnten Gründen würden wir gerne einen Unterstand zur Holzlagerung realisieren. An der Versammlung wird das Vorprojekt gerne präsentiert.

Der Bürgerrat empfiehlt diesem Kreditantrag zuzustimmen.